



# GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

**CAVI MONOPOLARI**  
**MONOPOLAR CABLES**  
**CABLES MONOPOLAIRES**  
**EINPOLIGE KABEL**  
**CABLES MONOPOLARES**  
**FIOS ELÉTRICOS MONOPOLARES**  
**ΜΟΝΟΠΟΛΙΚΟ ΚΑΛΩΔΙΑ**  
**كابلات أحادية المركز**  
**KABLE MONOPOLARNY**  
**CABLURI MONOPOLARE**

**REF** 30609 - 30610



Tecno Instruments Pvt. Ltd.  
316C Small Industrial Estate  
Sialkot, 51340 - Pakistan  
Made in Pakistan



CMC MEDICAL DEVICES & DRUGS, S.L  
C/ Horacio Lengo n18  
C.P 29006 - Málaga-Spain

Importato da/Imported by/ Importé par/ Importiert von/ Importado por/ Importado por/ استيراد / Εισάγεται από/Importowane przez/ Importat de/Importerad av/Uvezaao:

Gima S.p.A.

Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy  
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com

[www.gimaitaly.com](http://www.gimaitaly.com)



## PRESCRIȚII

Produsul este destinat utilizării exclusive de către personalul medical calificat, instruit în tehnici de electrochirurgie și în întreținerea acestei tipologii de produse.

Utilizarea incorectă și întreținerea insuficientă sau necorespunzătoare pot duce la deteriorarea rapidă a produsului.



Aceste produse pot cauza vătămări dacă sunt utilizate necorespunzător!

Evitați contactul cu dispozitivele neizolate! Electrobursturile utilizate împreună cu aceste cabluri sunt destinate să provoace distrugerea țesuturilor și sunt extrem de periculoase dacă sunt utilizate în mod necorespunzător

## DESCRIERE/UTILIZARE

Aceste cabluri sunt reutilizabile și sunt furnizate sterile. Procedați la curățarea și sterilizarea acestora înainte de prima utilizare. Aceste cabluri sunt proiectate pentru a conecta forcepsurile/accesoriile bipolare la un capăt și un generator electrochirurgical compatibil la celălalt capăt. Utilizarea lor permite operatorului să conducă de la distanță un curent electrochirurgical de la conectorul de ieșire al unei unități electrochirurgicale la forcepsurile bipolare și la locul de operare pentru a obține efectul chirurgical dorit.

## REUTILIZARE

Garantăm că produsele noastre rezistă la un minimum de 20 de cicluri de sterilizare atunci când sunt sterilizate în conformitate cu instrucțiunile din acest document. Atenția în utilizare și manipulare poate prelungi durata de viață utilă a produsului.

## CONTRAINDICAȚII

Aceste dispozitive nu trebuie folosite niciodată atunci când:

- Sunt vizibile deteriorări externe ale aparatului (plastic crăpat sau deteriorarea conectorului).
- Inspekția descrisă nu este respectată.
- În prezența gazelor inflamabile, a lichidelor și/sau a mediilor cu concentrații ridicate de oxigen.

## RECOMANDĂRI PRIVIND SIGURANȚA

- Utilizați cea mai mică setare de putere posibilă pe unitatea electrochirurgicală capabilă să atingă efectul chirurgical dorit.
- Nu lăsați niciodată cablurile conectate la aceste dispozitive să intre în contact cu pielea pacientului sau a operatorului în timpul activărilor electrochirurgicale.
- Nu lăsați cablurile conectate la aceste dispozitive să fie paralele și apropiate de cablurile altor dispozitive electrice.
- Plasați întotdeauna accesoriile electrochirurgicale neutilizate într-un loc sigur și protejat, precum într-o carcasă.
- Inspectați și testați fiecare dispozitiv înainte de fiecare utilizare.
- Dați la casat dispozitivele care și-au încheiat durata de viață.

## INSPECȚIE

Se recomandă să se stabilească o examinare procedurală pentru a verifica în mod regulat continuitatea electrică a cablului folosind un ohmmetru, precum și o verificare frecventă a izolării cablului înainte și după fiecare utilizare pentru a găsi eventualele fisuri, tăieturi, rupturi sau abraziuni, prin stabilirea unui criteriu pentru eliminarea și înlocuirea cablurilor uzate și periculoase pentru pacient și pentru personalul sălii de operație.

Aceste dispozitive ar trebui să fie inspectate înainte și după fiecare utilizare. Examinați vizual dispozitivele pentru deteriorări fizice evidente, inclusiv:

- Piese din plastic sparte, rupte sau afectate în alt mod.
- Contactele conectorului sunt deteriorate sau îndoite în mod semnificativ.
- Defecțiuni incluzând tăieturi, găuri, abraziuni, străngeri neobișnuite, decolorări semnificative.
- Părți corodate sau nealiniate.

## CURĂȚENIE

Îndepărtați orice reziduuri acumulate în timpul utilizării, folosind o perie moale, ne-metalică pentru curățarea instrumentelor, un detergent delicat și o soluție de apă purificată sterilă. Clătiți bine cu apă sterilizată și purificată, până când vor fi îndepărtate toate urmele de detergent și reziduuri, apoi uscați complet cu o cârpă sterilă (nu scufundați complet în lichide).

## PRECAUȚII

- Nu curățați sau frecăți suprafața acoperită cu instrumente abrazive.
- Nu depozitați instrumentele în tava de sterilizare.
- Nu scufundați instrumentele acoperite în soluția CIDEX sau alte soluții de sterilizare caustică la rece.
- Nu folosiți înălțător
- Nu plasați instrumentele acoperite în baia cu ultrasunete.

## STERILIZARE

Împachetați fiecare pereche de instrumente separat sau puneți-le într-un recipient, pentru a evita ca acestea să intre în contact unul cu celălalt sau cu alte instrumente.












- **Abur:** Sterilizați în autoclavă de abur la o temperatură de 250°F (121°C) timp de 30 de minute.
- **Flash:** Sterilizați în autoclavă de abur la o temperatură de 275°F (134°C) timp de 10 de minute.
- **Gaz (oxid de etilenă):** Urmați instrucțiunile producătorului pentru unitatea în uz.
- **Pre-gol:** Sterilizați în autoclavă de abur la o temperatură de 270°-273°F (132°-135°C), timp de expunere (4 minute), timp de uscare (20 minute)

Nu atingeți dispozitivul decât după ce s-a răcit complet. Pentru a garanta o durată de viață maximă a produsului, se recomandă efectuarea unei proceduri de sterilizare cu oxid de etilenă.

## DEPOZITARE ȘI MANIPULARE

Cablurile electrochirurgicale trebuie depozitate într-o zonă curată, rece și uscată. A se proteja de deteriorări mecanice și de lumina directă a soarelui. Manipulați cu mare grijă.

### Indexul simbolurilor

	Atenție: Citiți și respectați cu atenție instrucțiunile (avertismentele) de utilizare			Respectați instrucțiunile de utilizare	
	A se păstra într-un loc răcoros și uscat			A se păstra ferit de razele soarelui	
	Producător			Data fabricației	
	Limită de umiditate		<b>LOT</b>	Număr de lot	<b>REF</b> Cod produs
<b>CE</b>	Dispozitiv medical realizat în conformitate cu prevederile regulamentul (UE) 2017/745		<b>EC</b> <b>REP</b>	Reprezentant autorizat pe teritoriul Comunității Europene	
	Nesteril	 Valabil până la data de	<b>MD</b>	Dispozitiv medical	
	Limită de temperatură			Eliminare DEEE	
<b>UK</b> <b>REP</b>	Reprezentant autorizat în Marea Britanie				



**Eliminare:** Produsul nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere. Utilizatorii trebuie să elimine acest echipament prin aducerea acestuia la un punct de reciclare specific pentru echipamentele electrice și electronice

### CONDIȚII DE GARANȚIE GIMA

Se aplică garanția B2B standard Gima, de 12 luni.